Предварительный отчет



Совет Безопасности

Шестьдесят второй год

5719-е заседание

Четверг, 19 июля 2007 года, 10 ч. 00 м.

Нью-Йорк

Председатель: г-н Ван Гуанъя (Китай)

 Франция
 г-н де ла Саблиер

 Гана
 г-н Крисчен

 Индонезия
 г-н Клейб

 Италия
 г-н Адзарелло

 Панама
 г-н Арьяас

Перу г-н Вото-Бьерналес

 Катар
 г-н ан-Насир

 Российская Федерация
 г-н Рогачев

 Словакия
 г-н Млинар

 Южная Африка
 г-н Кумало

Соединенное Королевство Великобритании и Северной

 Ирландии
 г-жа Пирс

 Соединенные Штаты Америки
 г-н Халилзад

Повестка дня

Положение на Ближнем Востоке

Письмо Генерального секретаря от 12 июля 2007 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/2007/424)

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в *Официальные отчеты Совета Безопасностии*. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room C-154A).



Заседание открывается в 10 ч. 10 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Положение на Ближнем Востоке

Письмо Генерального секретаря от 12 июля 2007 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/2007/424)

Председатель (говорим по-китайски): Я хотел бы информировать Совет о том, что мною получено письмо от представителя Ливана с просьбой пригласить его принять участие в обсуждении вопроса, стоящего на повестке дня Совета. В соответствии со сложившейся практикой я предлагаю, с согласия Совета, пригласить указанного представителя принять участие в обсуждении без права голоса согласно соответствующим положениям Устава и правилу 37 временных правил процедуры Совета.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

По приглашению Председателя г-н Салам (Ливан) занимает место за столом Совета.

Председатель (говорит по-китайски): В соответствии с пониманием, достигнутым в ходе проведенных ранее в Совете консультаций, я буду считать, что члены Совета Безопасности согласны пригласить на основании правила 39 временных правил процедуры Совета Комиссара Международной независимой комиссии Организации Объединенных Наций по расследованию г-на Сержа Браммерца принять участие в сегодняшнем заседании.

Решение принимается.

Я приглашаю г-на Браммерца занять место за столом Совета.

Сейчас Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта своей повестки дня. Заседание Совета Безопасности проводится в соответствии с пониманием, достигнутым в ходе проведенных ранее в Совете консультаций.

На рассмотрении членов Совета находится документ S/2007/424, в котором содержится текст письма Генерального секретаря от 12 июля 2007 года на имя Председателя Совета Безопасности, препровождающего восьмой доклад Международной независимой комиссии по расследованию.

Сейчас я предоставляю слово Комиссару Международной независимой комиссии Организации Объединенных Наций по расследованию г-ну Сержу Браммерцу.

Г-н Браммерц (говорит по-английски): Я хотел бы поблагодарить членов Совета Безопасности за предоставленную мне возможность выступить в Совете, чтобы ознакомить их с последней информацией о прогрессе, достигнутом в работе Международной независимой комиссии по расследованию.

В упомянутом выше докладе Комиссии содержится информация о ее деятельности за последние четыре месяца. Работа Комиссии в течение отчетного периода отмечена значительными усилиями по обобщению большого объема информации, собранной Комиссией с момента ее учреждения в 2005 году. Этот процесс позволил Комиссии критически оценить собранную обширную информацию и достигнутый на сегодняшний день прогресс. В результате этого был подготовлен ряд подробных отчетов общим объемом свыше 2400 страниц, охватывающих все аспекты расследования дела об убийстве Харири и расследований других дел, проводимых самой Комиссией или при ее поддержке.

Работа Комиссии по-прежнему сосредоточена главным образом на расследовании совершенного 14 февраля 2005 года убийства Рафика Харири и еще 22 человек. Обобщенная обширная информация и результаты анализов, имеющиеся у Комиссии по данному делу, представлены в конфиденциальсостоит сводном отчете, который 2000 страниц и рассматривает все направления расследования. Например, в связи с криминалистическими аспектами расследования Комиссией было подготовлено более 10 000 страниц информации и криминалистических отчетов с 2005 года и проведена оценка результатов десятков экспериментов и экспертиз, проведенных Комиссией и внешними экспертами по делу об убийстве Харири.

Что касается вопроса о самодельном взрывном устройстве (СВУ), использовавшемся в ходе нападения, то обобщенные результаты подтверждают выводы Комиссии относительно типа взрывного устройства и количества взрывчатого вещества, вида взрывателя и контейнера, используемого для монтирования устройства, а также конкретных об-

2 07-43154

стоятельств взрыва. В настоящее время проводятся расследования по определению конкретного происхождения взрывчатых веществ и установлению возможных криминалистических связей с другими делами.

В течение отчетного периода было проведено 32 собеседования по делу Харири, в ходе которых особое внимание было уделено расследованию, касающемуся автофургона «Мицубиси кантер», который был использован для доставки СВУ. Как отмечалось ранее, автофургон был украден в Японии, а затем переправлен морем в Объединенные Арабские Эмираты и в декабре 2004 года доставлен на север Ливана. Сейчас Комиссия изучает последнюю информацию относительно условий продажи автофургона лицам, которые могут быть замешаны в окончательной подготовке автофургона для нападения на Рафика Харири.

Комиссия также обобщила и проанализировала результаты своих расследований в отношении личности террориста-смертника. Результаты криминалистического анализа с использованием образцов, собранных в различных местах, позволили Комиссии выделить ограниченное число стран, которые могли бы быть странами происхождения предполагаемого террориста-смертника. В настоящее время обобщаются результаты этих экспериментов.

В плане поддержки всестороннего расследования дела Харири и других дел Комиссия создала базы данных анализа ДНК и отпечатков пальцев, которые используются для выявления возможных совпадений при сопоставлении с другими аналогичными базами данных. Комиссия также создала базу данных словесных портретов и составила перечень всех собранных ею физических и биологических вешественных доказательств.

Комиссия продолжает получать более широкое представление о мотивах убийства Рафика Харири. Комиссия удовлетворена прояснением некоторых аспектов, связанных с этими мотивами. Это включает в себя, среди прочего, роль событий вокруг банка Аль-Мадина.

Как отмечалось в ходе моего прошлого брифинга, Комиссия сосредоточилась на политической деятельности Рафика Харари и на политических событиях и динамике в период, предшествовавший нападению, поскольку они, вероятнее всего, и определили мотив убийства. Среди них принятие Сове-

том Безопасности резолюции 1559 (2004), события вокруг продления срока полномочий президента Эмиля Лахуда и предполагаемые итоги парламентских выборов 2005 года.

После детального рассмотрения имеющейся у Комиссии информации и данных, она выявила ряд лиц, представляющих особый интерес для следствия по делу об убийстве Рафика Харири. Выводы Комиссии заставляют предполагать, что эти лица могли быть причастны к некоторым аспектам планирования и совершения нападения или могли знать о разработке такого плана. Это направление расследования будет приоритетным для Комиссии в ближайшие несколько месяцев.

Комиссия провела аналогичное обобщение своих выводов по каждому из 17 других дел, в которых она должна была оказывать техническую помощь ливанским властям. По этим делам были подготовлены сводные отчеты объемом более 400 страниц и были рассмотрены выводы, сделанные по итогам 25 судебных экспертиз, проведенных Комиссией и внешними экспертами. Применительно к покушениям на Марвана Хамаде, Самира Кассира, Джорджа Хави, Илиаса Мура, Май Шидьяк, Джебрана Туэни и Пьера Жмайеля Комиссия сосредоточилась на анализе угроз и заявлений об ответственности, установлении возможных мотивов, рассмотрении и сравнении способов совершения преступлений, составлении картины о личности каждой жертвы и пыталась установить возможные общие черты преступлений. Комиссия также продолжает искать возможные связи между этими делами и делом Харири.

13 июня 2007 года член парламента Валид Эидо, его сын и шестеро других лиц были убиты в результате взрыва самодельного взрывного устройства в центре Бейрута. По итогам просьбы, с которой премьер-министр Ливана обратился к Организации Объединенных Наций, Комиссии было поручено оказать техническую помощь ливанским органам, расследующим это нападение. Группа судебно-медицинских экспертов, работающих в Комиссии, завершила продолжавшийся две недели осмотр места преступления, и сейчас Комиссия ожидает результатов этого осмотра, с тем чтобы приступить к сравнительному анализу.

В общей сложности за отчетный период Комиссией было проведено 27 собеседований в связи

07-43154

с этими целевыми нападениями. Помимо этого, было проведено 25 собеседований в связи с 9 нападениями, объектом которых не являлись конкретные лица, включая взрывы в Айн-Алаке в феврале 2007 года.

Комиссия продолжала поддерживать тесные коллегиальные отношения с ливанскими судебными властями, которые регулярно информируются о прогрессе, достигаемом в ходе всех расследований. Со времени моего последнего брифинга в Совете Комиссия направила Генеральному прокурору Ливана 88 запросов об оказании помощи, на которые были получены полные и оперативные ответы.

Сотрудничество с Сирией в целом остается удовлетворительным. В ходе этого отчетного периода Сирия своевременно отреагировала на 11 запросов Комиссии об оказании помощи. Кроме того, Комиссия признательна сирийским властям за предоставление материально-технической помощи и обеспечение безопасности Комиссии при осуществлении ею различных мероприятий в Сирии, в частности в ходе четырех поездок в Сирию за отчетный период. Кроме того, 18 запросов об оказании сотрудничества были направлены 12 другим государствам, и их ответы были большей частью положительными.

Пользуясь случаем, я хотел бы еще раз отметить, что Комиссия полагается на поддержку всех государств в получении информации, содействия и услуг экспертов, когда это необходимо. Комиссия признательна за поддержку, полученную от ряда государств за отчетный период. Такая поддержка по-прежнему важна для успешного завершения мандата Комиссии.

Как известно членам Совета, со времени моего последнего брифинга в Совете ситуация с безопасностью в Ливане ухудшилась. Комиссия хорошо понимает существующую обстановку в плане безопасности и конкретные угрозы, с которыми она сталкивается в силу характера ее работы. В ходе этого отчетного периода Комиссия занималась регулярной оценкой всех аспектов своей безопасности в тесном сотрудничестве с ливанскими силами безопасности; был осуществлен ряд дополнительных мер по усилению безопасности. В этой связи Комиссия отмечает необходимость гарантировать безопасность свидетелей и лиц, сотрудничающих с Комиссией. Это остается приоритетом для Комис-

сии, и над этим необходимо будет также своевременно поработать Специальному трибуналу по Ливану.

Деятельность по комплексному обобщению, осуществлявшаяся Комиссией за этот отчетный период, принесла ряд важных результатов за счет привлечения внимания к тем вопросам расследования, которые были разрешены удовлетворительным для Комиссии образом, а также к ряду остающихся открытыми вопросов, которые необходимо будет решать в приоритетном порядке в предстоящие месяцы.

Как отмечалось ранее, обобщение выводов Комиссии по нескольким направлениям дела Харири, а также по некоторым другим делам помогло выявить ряд лиц, которые могли быть причастны к определенным аспектам этого преступления. В результате деятельности по обобщению был установлен также ряд общих черт. Основываясь на этих и других результатах, Комиссия разработала подробные планы работы по всем направлениям расследования; эти планы работы помогут наилучшим образом использовать в ближайшие месяцы ограниченные ресурсы Комиссии.

Составленные с опорой на резолюцию 1757 (2007) Совета Безопасности конфиденциальные консолидированные отчеты послужат ценной отправной точкой в процессе перехода от Комиссии к Специальному трибуналу по Ливану. Этому процессу будет содействовать принятая Комиссией совершенная система управления информацией, которая основана на передовом опыте международных трибуналов.

В заключение я хотел бы вновь заверить Совет в том, что Комиссия готова сотрудничать с Генеральным секретарем и со Специальным трибуналом по Ливану для обеспечения гладкой передачи дел Трибуналу, когда тот начнет функционировать.

Председатель (*говорит по-китайски*): Я благодарю г-на Браммерца за брифинг.

Слово имеет представитель Ливана.

Г-н Салам (Ливан) (говорит по-арабски): Прежде всего, г-н Председатель, позвольте мне от имени делегации Ливана поздравить Вас, а также Вашу страну, Китай, с исполнением функций Председателя в Совете Безопасности в этом месяце. Мне также хотелось бы отметить усилия делегации

4 07-43154

Бельгии, председательствовавшей в Совете в прошлом месяце. Я хочу особо выделить усилия г-на Сержа Браммерца, продолжавшего на высоком профессиональном уровне проведение доверенного ему расследования.

Совет поддержал справедливые усилия Ливана по противодействию террористическим актам, направленным против нашего государства и осуществляющимся на протяжении вот уже более двух лет. Совет пристально следил за событиями, связанными с убийством премьер-министра Рафика Харири, и создал Международную независимую комиссию по расследованию, призванную найти тех, кто спланировал и осуществил это тяжкое преступление против Ливана. С тех пор Совет неизменно позитивно откликался на все просьбы ливанского правительства о техническом содействии в расследовании последующих актов терроризма, последним из которых стало убийство депутата парламента Валида Эидо.

Итогом настойчивых усилий мирового сообщества и Совета в этой области стало принятие резолюции 1757 (2007), заложившей правовую основу для учреждения специального международного трибунала по Ливану в соответствии с договоренностью, достигнутой в рамках проведенного Организацией Объединенных Наций и правительством Ливана обширного совместного расследования. Учреждение данного трибунала позволит покончить с безнаказанностью, и, соответственно, работа этого органа несомненно будет служить сдерживающим фактором для всех тех, кто хотел бы продолжать свою террористическую деятельность, и позволит укрепить стабильность в стране, а ее населению — почувствовать себя в большей безопасности.

Сегодняшнее заседание Совета посвящено рассмотрению подготовленного Комиссаром Сержем Браммерцем восьмого доклада, представляющего собой еще один шаг на пути к установлению справедливости и истины — пути, на который мы встали все вместе. Мы внимательно выслушали брифинг Комиссара Браммерца, который изложил результаты работы Международной независимой комиссии по расследовании за последние четыре месяца, и от имени правительства нашей страны я хотел бы выделить следующие моменты.

Во-первых, мы отмечаем высокий профессионализм главы Комиссии и всех ее сотрудников и их

настойчивые усилия по поиску информации, которая была бы надежной и четкой.

Во-вторых, мы приветствуем несомненный прогресс в проведении расследования, благодаря которому Комиссар Браммерц сможет сейчас провести анализ имеющейся информации и представить выводы Комиссии, как о том упоминал Комиссар в ряде пунктов своего доклада.

В-третьих, мы должны отметить, что Комиссия приступила к осуществлению мер по обеспечению наилучших по возможности условий для передачи своей работы Канцелярии Обвинителя международного трибунала.

В-четвертых, мы хотели бы поблагодарить Комиссию за техническую помощь, которую она оказывает ливанским властям в деле расследования преступлений террористов, последовавших за убийством премьер-министра Харири и его соратников, что позволило нам установить причинноследственные и методологические связи между многими из этих преступлений.

В-пятых, наше правительство подтверждает свою приверженность обеспечению безопасности МНКР и безопасности ее персонала. В связи с этим оно усилило меры по обеспечению безопасности в отношении Комиссии. Нельзя допустить, чтобы политические убийства и совершаемые террористами взрывы, направленные на дестабилизацию Ливана и подрыв его суверенитета, разрушили один из столпов ливанского и международного правосудия и негативно сказались на деятельности международного сообщества в Ливане, а именно на выполнении международными силами поставленной перед ними задачи и их роли в Южном Ливане.

Восьмой доклад МНКР увидел свет в первую годовщину разрушительной израильской агрессии против Ливана. Совет сыграл ведущую роль в прекращении этой агрессии и настоятельно призвал международное сообщество оказывать помощь Ливану в различных областях. Приверженность Совета обеспечению стабильности в Ливане, его безопасности и безопасности его населения подтверждается всякий раз, когда Совет осуждает террористические нападения, направленные на дестабилизацию Ливана и подрыв его уникального национального эксперимента, основанного на разнообразии, открытости, демократии и уважении личных свобод граждан и общества.

07-43154

По сути, сегодняшнее заседание Совета свидетельствует о прочной взаимосвязи между правосудием и стабильностью и о приверженности Совета поддержанию международного мира и безопасности.

Председатель (*говорит по-китайски*): Я благодарю представителя Ливана за его заявление.

В моем списке больше нет ораторов. В соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе состоявшихся ранее консультаций Совета, я хотел бы сейчас пригласить членов Совета на неофициальные консультации по данному вопросу.

Заседание закрывается в 10 ч. 35 м.

6 07-43154